



**貴方の時計がタダになります**

開業二十周年記念  
謝恩福引二重サービス  
大売出し

時計の店 誠光堂 平市銀座街 一四九六

期間 昭和三十一年九月十日より  
十一月十日まで  
お買上の方向全部空くじなし

特賞 上お買全額拂戻し 十五本  
一等 五割拂戻し 三十本  
二等 三割拂戻し 六〇本  
三等 二割拂戻し 一二〇本  
四等 一割拂戻し

尚二重景品 (時計修理料金も含む) としてお買上の方向に浅れなく粗品を進呈致します。

モーニングサービス 毎朝7:30~11:00 トースト付 40円

南國の夢をよぶ  
色と香りとこの味覚  
**コーヒー 40円**

PEARL レストラン パール 平市・三田小路 TEL 1388

山崎時計店 平市五丁目 TEL 991

★時計の性能検査には 電気タイムグラフアース使用

食欲をそそる秋です  
**寿司はやつぱり**

常磐名産 (登録済)  
常磐 黒びかんアメ

常磐地方の人気を  
さらつた唯一の名産品

常磐黒びかんアメ 有商店 常磐各駅販賣会にて販売しております

☆各室電話完備☆

入浴隨意 お気軽にどうぞ!

旅館 石葉 平市紅小路 電1283

蛇の目です  
蛇の目 平市三田小路 電1283

あさ川 製菓株式会社 水戸市大工町広小路 支店 平市南町 電2561・2908  
電1414

# 誰にもわかる科学博覧会

会期 昭和33年9月13日から10月12日まで  
会場 会津若松市鶴ヶ城跡一帯

【第一会場】プラネタリウム館・大宇宙旅行館・水産科学館

平和防衛館・観光物産館・児童科学館・子供遊園地

【第二会場】生活文化館・電気科学館

【第三会場】交通と観光館

【入場料】  
 1.前売券 大人100円 小人50円  
 2.当日券 大人120円 小人60円  
 3.団体券 30人以上当日券の2割引  
 100人以上当日券の3割引  
 4.学生団体割引  
 小学生団体(100人以上)1人30円  
 中学生団体(100人以上)1人40円  
 高校生団体(100人以上)1人60円

主催 会津若松市・福島民報社・ラジオ福島

特別協賛 防衛庁・陸海空自衛隊

# 五十嵐選手磐大会新

二百バタフライで

永野一男選手校選手優勝

平一常磐 20キロマラソン

石城陸上競技場会 石城地区高体連

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

△

